



**SCHNELL ZUR
GLATTEN WAND**
**RAPIDE POUR OBTENIR
UN MUR LISSE**

Der Praxisleitfaden
für Handwerker

Le guide pratique
pour les artisans

LECOVER
LECOUVRETOUT

INHALT

SOMMAIRE



LECOVER LECOUVRETOU

Einleitung · Introduction 4

VORTEILE AVANTAGES

Schnell und einfach zur glatten Wand!
Rapide pour obtenir un mur lisse ! 5

PRODUKTE PRODUITS

LECOVER Universal 6
LECOUVRETOU standard

LECOVER Extrem 6
LECOUVRETOU extrême

LECOVER Vorgestrichen 6
LECOUVRETOU lisse et pré-peint

VERARBEITUNG APPLICATION

Klimatische Bedingungen 7
Conditions climatiques

Untergrundprüfung 7
Contrôle de la surface d'application

Kleisterempfehlung 7
Recommandation de colle

Verklebung · Collage 8

TIPPS & TRICKS CONSEILS ET ASTUCES

Verklebung Innenecke 9
Collage angle rentrant

Verklebung Außenkante 9
Collage angle sortant

Doppelnahtschnitt · Double coupe 10

**WEITERVERARBEITUNG
APPLICATIONS ULTÉRIEURES
SUR LE PRODUIT 10**

LECOVER LECOUVRETOUT

EINLEITUNG

Glatte Wand- und Deckenoberflächen liegen im Trend. Jedoch ist es im Falle einer Renovierung meist sehr aufwendig und teuer eine alte Wand zu glätten. Insbesondere dann, wenn unebene oder strukturierte Untergründe, wie z.B. bei einem verklebten Glasgewebe, vorliegen.

Die ideale Lösung für solche Fälle ist LECOVER. Mit LECOVER kann eine Wand in einem Arbeitsschritt geglättet werden. Mühevoll, zeitintensives Spachteln und lautstarkes Schleifen entfallen. Mit LECOVER werden vorhandene Unebenheiten ohne viel Aufwand abgedeckt. So kann zeiteffizient und wirtschaftlich gearbeitet werden. Daher ist LECOVER besonders für den Objektbereich, wie beispielsweise Krankenhäuser und Hotels, geeignet. Lautstarke Arbeiten, wie das Schleifen, sind hier besonders störend. Mit LECOVER kann schnell und ohne Lärmbelästigung eine glatte Wand geschaffen werden. Das LECOVER wird einfach über den vorhandenen Untergrund tapeziert, um so eine glatte Wand zu schaffen, die je nach Belieben und Anforderungen weiterverarbeitet werden kann. Somit sind auch der Kreativität keine Grenzen gesetzt.

Damit die Verarbeitung des LECOVERs optimal gelingt, enthält dieser Praxisleitfaden alle nötigen Informationen und Anleitungen, wie beispielsweise Kleberempfehlungen, Schritt-für-Schritt Anleitungen und Tipps & Tricks.

Hier geht es zum
Verarbeitungsvideo:



INTRODUCTION

Les murs et plafonds lisses sont à la mode. Mais dans le cadre d'une rénovation, il est souvent complexe et coûteux de lisser un mur ancien. C'est particulièrement vrai lorsqu'il s'agit de travailler sur une surface irrégulière ou structurée, comme de la toile de verre.

Dans ces situations, la solution idéale est LECOUVRETOUT. Avec LECOUVRETOUT, lissez un mur en une seule étape, et échappez à l'enduisage long et fastidieux à la spatule, tout comme au ponçage bruyant et poussiéreux. Avec LECOUVRETOUT, les irrégularités de vos surfaces sont recouvertes sans effort. Cela permet un travail rapide et économique. LECOUVRETOUT convient ainsi particulièrement bien au secteur professionnel, notamment pour l'aménagement d'hôpitaux et d'hôtels. Les travaux bruyants, tels que le ponçage et l'aspiration des poussières sont particulièrement gênants dans un tel contexte. Grâce à LECOUVRETOUT, il est possible de réaliser un mur lisse rapidement et sans nuisances sonores. Il suffit d'appliquer LECOUVRETOUT sur le support existant pour obtenir une surface lisse, sur laquelle vous pouvez ensuite appliquer un autre produit, en fonction de vos goûts ou besoins. La créativité ne connaît ainsi aucune limite.

Afin de parvenir à un traitement optimal du LECOUVRETOUT, celui-ci est accompagné d'instructions pratiques et de toutes les informations nécessaires telles que les recommandations de colle, des instructions étape par étape, ainsi que des conseils et astuces.

Visionner la vidéo
d'application :



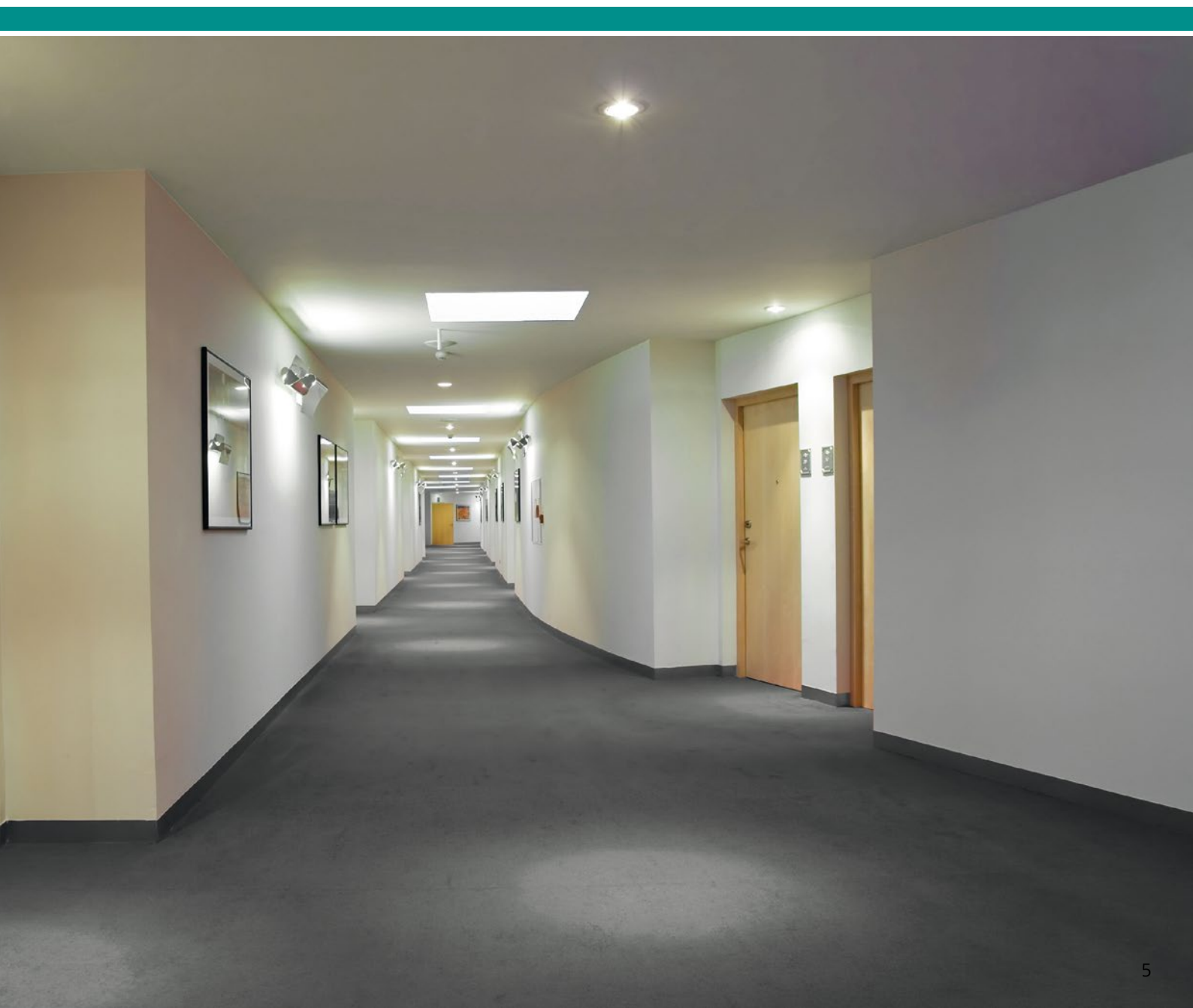
VORTEILE AVANTAGES

SCHNELL UND EINFACH ZUR GLATTEN WAND!

- ✓ Hervorragende Abdeckeigenschaften
- ✓ Kein Spachteln, kein Schleifen, kein Staub, kein Lärm
- ✓ Besonders geeignet für den Objektbereich
- ✓ Bis zu 75 % Zeitersparnis
- ✓ Idealer Tapezieruntergrund und Anstrichträger

RAPIDE ET FACILE POUR OBTENIR UN MUR LISSE !

- ✓ Excellentes propriétés couvrantes
- ✓ Pas d'enduisage, pas de ponçage, pas de poussière, pas de bruit
- ✓ Convient particulièrement pour le secteur professionnel (hôtellerie, hôpitaux)
- ✓ Jusqu'à 75 % de temps économisé
- ✓ Support idéal pour papier-peint ou peinture




PRODUKTE PRODUITS


LECOVER Universal LECOUVRETOUT standard



 Art. 66000 060

 ca. · env. 375 g/m²


 1,00 x 25,00 m

 Deckt leichte bis mittlere Strukturen ab
Couvre les structures légères à moyennes


LECOVER Extrem LECOUVRETOUT extrême



 Art. 66250 020

 ca. · env. 550 g/m²


 1,00 x 15,00 m

 Deckt mittlere bis grobe Strukturen ab
Couvre les structures moyennes
à grossières

LECOVER Vorgestrichen LECOUVRETOUT Lisse et pré-peint



 Art. 66500 020

 ca. · env. 700 g/m²

 1,00 x 15,00 m

 Deckt mittlere bis grobe Strukturen ab
Couvre les structures moyennes
à grossières

VERARBEITUNG APPLICATION

KLIMATISCHE BEDINGUNGEN

Die Raumlufttemperatur sollte bei +18 - +25 °C und die rel. Luftfeuchte bei 30-60 % liegen. Zugluft und Heizen vermeiden.

UNTERGRUNDPRÜFUNG

Es wird geprüft, ob der Untergrund trocken, tragfähig und saugfähig ist. Bei nicht saugfähigen bzw. abgesperrten Untergründen ist ein Haftbrücken-anstrich mit einer Haftgrundierung notwendig.

CONDITIONS CLIMATIQUES

La température doit se situer entre +18 et +25 °C, l'humidité de l'air entre 30 et 60 %. Éviter les courants d'air et le chauffage.

CONTRÔLE DE LA SURFACE D'APPLICATION

S'assurer que la surface d'application est sèche, solide et absorbante. En cas de surface d'application non-absorbante ou étanche, il est nécessaire de créer un point d'adhérence à l'aide d'un primaire d'accrochage.

KLEISTEREMPFEHLUNG RECOMMANDATION DE COLLE



LECOLLE XTRA STRONG

Der gebrauchsfertige Kleister garantiert schnelles und sicheres Arbeiten. Er besticht durch seine lange Offenzeit und herausragende Verstreichbarkeit. Die starke Haftkraft des Kleisters auf Stärke-Basis überzeugt auch bei schweren Tapeten.

La colle prête à l'emploi garantit un travail rapide et réussi. Elle impressionne avec sa longue conservation et sa facilité d'application. Le fort pouvoir adhésif de la colle à base d'amidon se démarque en particulier.

vorher
avant

nachher
mit 66000
après
avec 66000

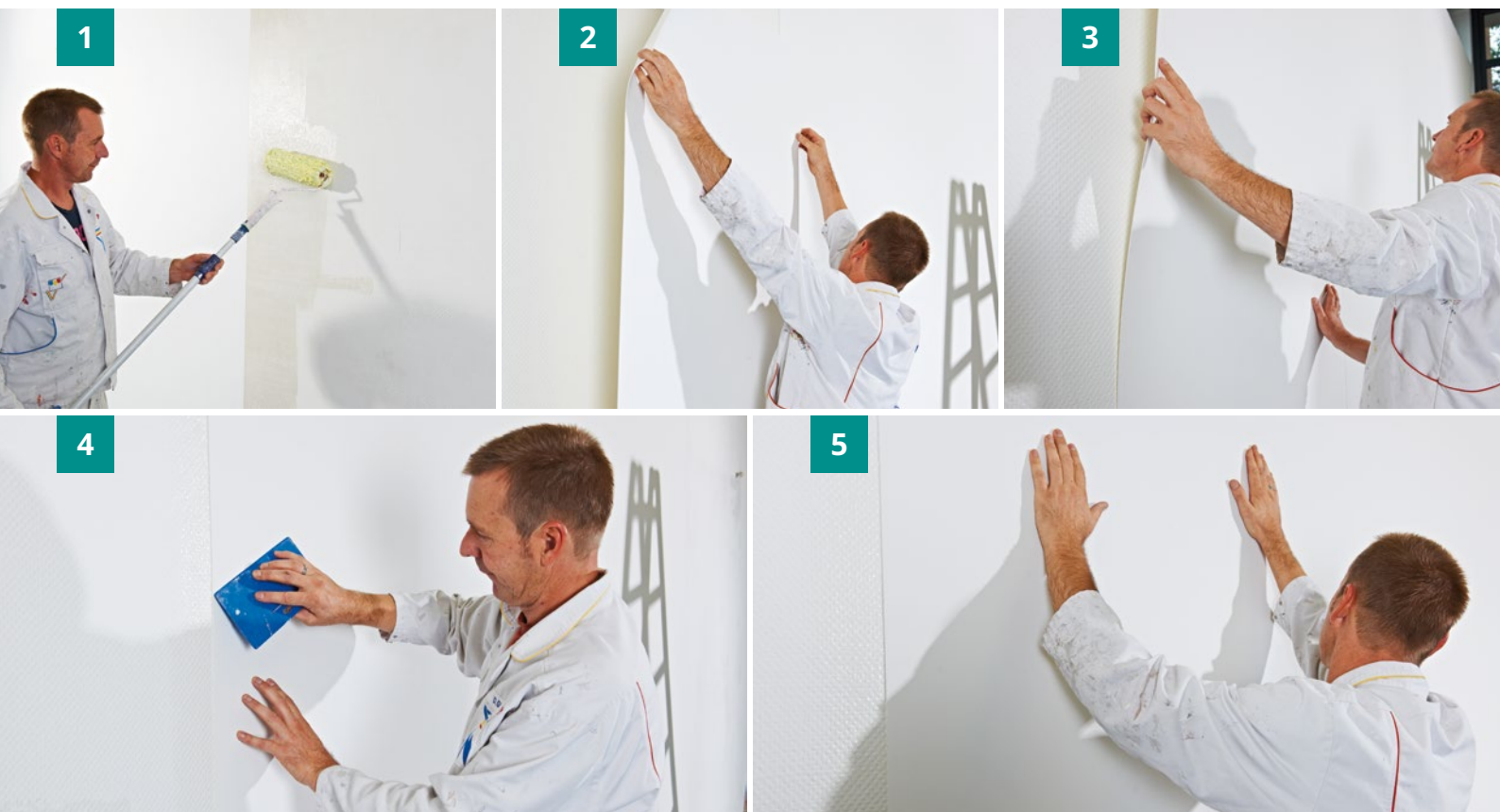
vorher
avant

nachher
mit 66250
après
avec 66250

vorher
avant

nachher
mit 66500
après
avec 66500

VERKLEBUNG COLLAGE



ARBEITSSCHRITTE:

Zu Beginn werden die Bahnen in erforderlicher Länge unter Zugabe von 5-10 cm als Ausgleich für Ober- und Unterkante zugeschnitten. Sichtseite außen. Anschließend wird der Kleber in einer Breite von 2 bis 3 Bahnen gleichmäßig mit einer Lammfellrolle auf den Untergrund aufgetragen **(1)**. Die zugeschnittene Bahn wird in das noch nasse Kleberbett eingelegt **(2 und 3)**. Daraufhin wird die Bahn mit einem Tapezierspachtel oder einer Tapezierwalze blasenfrei angedrückt **(4)**. Nachfolgende Bahnen werden auf Stoß oder mit Doppelnahtschnitt verklebt **(5)**. Überstände werden abgeschnitten.

ÉTAPES DE TRAVAIL :

Pour commencer, découper les lés de la longueur nécessaire, en ajoutant 5 à 10 cm de marge pour les bords supérieur et inférieur. Devant du produit à l'extérieur. Ensuite, à l'aide d'un rouleau à poil long, appliquer la colle uniformément sur la surface d'application, sur une largeur de 2 à 3 lés **(1)**. Positionner le lé découpé sur la colle encore humide **(2 et 3)**. Ensuite, éliminer les bulles du lé en appliquant une pression à l'aide d'une spatule ou d'un rouleau à maroufler **(4)**. Les lés suivants sont posés bord à bord en faisant un cordon de soudure avec la colle **(5)**. Couper l'excédent.

TIPPS & TRICKS

CONSEILS ET ASTUCES

VERKLEBUNG INNENECKE

SCHRITT 1:

Zwei Bahnen in erforderlicher Länge zuschneiden.

SCHRITT 2:

Die erste Bahn lotrecht so anlegen, dass sie ein wenig übersteht. Mit Cutter und Andrückspachtel wird die Bahn nun vertikal in der Innenecke gekürzt.

SCHRITT 3:

Zweite Bahn auf Stoß in die Innenecke kleben.

SCHRITT 4:

Innenecke versiegeln

VERKLEBUNG AUSSENKANTE

SCHRITT 1:

Zwei Tapetenbahnen auf die richtige Länge zuschneiden.

SCHRITT 2:

Die erste Tapetenbahn mit Überstand anbringen.

Wichtig: LECOVR nicht um die Ecke knicken und überlappend kleben; das führt zu unsauberen Kanten.

SCHRITT 3:

Den Überstand mit einem Cutter so abschneiden, dass die Bahn bündig mit der Außenkante ist. (1)

SCHRITT 4:

Die zweite Bahn nun von der anderen Seite mit Überstand anbringen und an der Außenkante mit einem Cutter zuschneiden. (2)

TIPP:

Die Verwendung von Eckschutzschienen wird empfohlen. Übergänge zu den Wandbereichen mit geeigneter Spachtelmasse ausgleichen.



COLLAGE ANGLE RENTRANT

ÉTAPE 1 :

Couper deux lés à la longueur souhaitée.

ÉTAPE 2 :

Appliquer le premier lé verticalement de telle sorte qu'il dépasse légèrement. Raccourcir ensuite verticalement le lé à l'aide d'un cutter et d'une spatule à maroufler dans l'angle intérieur.

ÉTAPE 3 :

Coller le deuxième lé bord à bord dans l'angle intérieur.

ÉTAPE 4 :

Sceller l'angle intérieur

COLLAGE ANGLE SORTANT

ÉTAPE 1 :

Couper deux lés à la bonne longueur.

ÉTAPE 2 :

Positionner le premier lé avec un débordement.

Important : Ne pas plier LECOVRÉTOUR pour le superposer dans le coin ; cela pourrait causer des coins imprécis.

ÉTAPE 3 :

Couper l'excédent au cutter de telle sorte que le lé suive exactement le bord extérieur. (1)

ÉTAPE 4 :

Appliquer le deuxième lé de l'autre côté avec un débordement et couper au cutter au niveau du bord extérieur. (2)

ASTUCE :

L'utilisation des barres de protection des coins est recommandée. Lisser les jonctions vers les murs à l'aide de mastic adapté.

1



2



DOPPELNAHTSCHNITT

SCHRITT 1:

Eine Bahn verkleben.

SCHRITT 2:

Die nächste Bahn ein paar Zentimeter überlappend auf die vorherige Bahn verkleben.

SCHRITT 3:

Mit einem Cutter oder einem Gleitfußmesser (für das 66250 ungeeignet) im Überlappungsbereich beide Bahnen durchschneiden. Zum Schutz von empfindlichen Untergründen eine Tapezierschiene verwenden.

SCHRITT 4:

Die abgetrennten Streifen entfernen. Anschließend die Naht nachkleistern und die Tapetenränder sauber andrücken. Austretenden Kleister entfernen.

DOUBLE COUPE

ÉTAPE 1 :

Coller un lé.

ÉTAPE 2 :

Coller le lé suivant avec quelques centimètres de chevauchement sur le lé précédent.

ÉTAPE 3 :

Couper les zones de chevauchement des deux lés à l'aide d'un cutter ou d'un couteau à pied coulissant (ne pas adapté pour le 66250). Afin de protéger les surfaces les plus délicates, utiliser une cornière de protection.

ÉTAPE 4 :

Retirer les bandes découpées. Encoller ensuite la zone de raccord et maroufler proprement les bords du papier peint. Retirer la colle expulsée.

WEITERVERARBEITUNG APPLICATIONS ULTÉRIEURES SUR LE PRODUIT

Nach einer Trocknungszeit von 24 Stunden des Kleisters und dem Anbringen der Wandbekleidung:

Après 24 h de séchage de la colle et impression du revêtement :

LECOVER Universal · LECOUVRETOU standard **Art. 66000**



Mit beliebiger Tapete übertapezieren.

Posez le papier-peint de votre choix directement sur LECOUVRETOU.



Je nach Wunsch und Beanspruchung mit Dispersions-, Latex-, oder Acrylfarben gem. DIN 13300 überstreichen. Nähte vor Anstrich spachteln.

Traiter le joint avec un enduit souple et lisser à l'éponge pour limiter le différentiel d'aspect. Le traitement des joints doit être fait par l'artisan poseur d'une manière soignée avant mise en peinture. En aucun cas LECO peut garantir l'invisibilité des joints.

LECOVER Extrem · LECOUVRETOU extrême **Art. 66250**

LECOVER Vorgestrichen · LECOUVRETOU lisse et pré-peint **Art. 66500**



LECOVER Nähte spachteln und mit Background®-Vlies übertapezieren.

Enduire les joints du LECOUVRETOU. Recouvrir avec LECO Reno®.



Je nach Wunsch und Beanspruchung mit Dispersions-, Latex-, oder Acrylfarben gem. DIN 13300 überstreichen.

Appliquez une peinture à dispersion, au latex ou acrylique selon DIN 13300, en fonction de vos envies et besoins.



LECO-Werke Lechtreck GmbH & Co. KG
Hollefeldstr. 41 · 48282 Emsdetten · Germany
Tel.: +49 2572 207-0 · Fax: +49 2572 207-231
Deutschland: wandbekleidung@leco-werke.de
Export: walls@leco-werke.de
www.leco-werke.de